



የኢትዮጵያ ፌደራሳዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ

るえぐる インとき つはの

FEDERAL NEGARIT GAZET

OF THE FEDERAL DEMOCRATIC REPUBLIC OF ETHIOPIA

አሥራ ዘጠንኛ ዓመት ቁጥር ጃቼ አዲስ አበባ ንሐሴ ፳፬ ቀን ፪ሺሯ ዓ.ም በኢትዮጵያ ፌደራሳዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ የሕገነብ ተወካዮች ምክር ቤት ጠባቂነት የወጣ

19th Year No.65 ADDIS ABABA 30th August, 2013

70-9

አዋጅ ቁጥር ፯፻፲፰/፪ሺ& ዓ.ም

የሕገ መንግሥት ጉዳዮች አጣሪ ጉባዔ አዋጅ

አዋጅ ቁጥር ፯፻፻፰/፪ሺጅ

የኢትዮጵያ ፌደራሳዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ የሕገ መንግስት ጉዳዮች አጣሪ ጉባዔን ለማጠናከርና ሥልጣንና ተግባሩን ለመዘርዘር በድ*ጋሚ* የወጣ አዋጅ

የአገሪቱ የሀጎች ሁሉ የበላይ የሆነውን የኢትዮጵያ ፌደራሳዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ ሕገ መንግሥት በተሟላ መንገድ ስራ ላይ ማዋል በአገሪቷ ለተጀመረው ዲሞክራሲያዊ ስርዓት፣ ልማትና ሰላም **ቀ**ጣይነት አስተማማኝ ዋስትና እንደሚሆን የታመነበት በመሆኑ፣

0039 mit 7.98.7 PAT አጣሪ ጉባዔ የኢትዮጵያ ፌደራሳዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ ሕገ መንግሥትን ለመተርጎም MAMY A-thamo-ለፌደሬሽን ምክር ቤት ሕገ መንግሥታዊ ጉዳዮችን እያጣራ እንዲያቀርብ በሕገ መንግሥቱ አንቀጽ ፹፪ መሰረት የተቋቋመ በመሆኑ፣

አጣሪ ጉባዔው በሕገ መንግሥቱ አንቀጽ ፹፬ ሕገ መንግሥታዊ ጉዳዮችን መሰረት የማጣራት ሥልጣን የተሰጠው appris のプリルナ ለሕን ትርጉም ጉዳዮች የተቀሳጠልና ው*ጤታማ* ምላሽ ለመስጠት የሚያስችል የተሻለ አሰራር እና አደረጃጀት እንዲኖረው በማስፌለጉ፣

አጣሪ 7-120 ሕገ መንግስታዊ 5854 እንደተጠበቀ 179643 ハハタナ እንዲወጣ 338960· 860 8.98 0116.7 ቤት ሰብ በማስፌለጉ፣

Proclamation No. 798/2013

CONTENTS

Council of Constitutional Inquiry Proclamation Page 7081

PROCLAMATION No. 798/2013

A PROCLAMATION TO RE-ENACT FOR THE STRENGTHENING AND SPECIFYING THE POWERS AND DUTIES OF THE COUNCIL OF CONSTITUTIONAL INQUIRY OF THE FEDERAL DEMOCRATIC REPUBLIC OF ETHIOPIA

WHEREAS, it is believed that the full-fledged implementation of the Constitution of the Federal Democratic Republic of Ethiopia, the supreme law of the land, is a guarantee to the continuation of the ongoing democratic system, development and peace;

WHEREAS, the Council of Constitutional Inquiry is established by virtue of Article 82 of the Constitution of the Federal Democratic Republic of Ethiopia to conduct constitutional inquiries and present its findings to the House of the Federation which is empowered to interpret the Constitution;

WHEREAS, the Council is empowered to investigate constitutional disputes as per Article 84 of the Constitution which necessitates to have better practice and structure to respond to issues related to the interpretation of the Constitution efficiently;

WHEREAS, the Council needs to have its own supporting office so that it can discharge its duties efficiently while maintaining its constitutional independence;

138. PO 6.40 Unit Price

ነጋሪት *ጋዜጣ ፖ.ግ.*ቀ. ቸሺሽ Negarit G. P.O.Box 80001 በኢትዮጵያ ፌደራላዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ ሕን መንግሥት አንቀጽ ፶፭ (፩) መሠረት የሚከተለው ታውጿል።

<u>ክፍል አንድ</u> ጠቅሳሳ

§. አምር ርዕስ

ይህ አዋጅ "የሕገ *መንግሥት ጉዳ*ዮች አጣሪ ጉባዔ አዋጅ ቁጥር ፯፻፺፰/፪ሺ*፩*" ተብሎ ሊጠቀስ ይችላል።

€. +C3%

የቃሉ አገባብ ሌላ ትርጉም የሚያሰጠው ካልሆነ በስተቀር በዚህ አዋጅ ውስጥ:-

- ፩/ "ሕገ መንግሥት" ማለት የኢትዮጵያ ፌደራሳዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ ሕገ መንግሥት ነው።
- ፪/ "የፌደሬሽን ምክር ቤት" ማለት በሕገ መንግሥቱ አንቀጽ ፲፫ መሰረት የተቋቋመው የፌደሬሽን ምክር ቤት ነው።
- ፫/ "የሕዝብ ተወካዮች ምክር ቤት" ማለት በሕገ መንግሥቱ አንቀጽ ፲፫ መሰረት የተቋቋመው የሕዝብ ተወካዮች ምክር ቤት ነው።
- ፬/ "አጣሪ ጉባዔ" ማለት በሕገ መንግሥቱ አንቀጽ ፹፪ (፩) መሠረት የተቋቋመው የሕገ መንግሥት ጉዳዮች አጣሪ ጉባዔ ነው።
- ፩/ "ክልል" ማለት በሕገ መንግሥቱ አንቀጽ ፵፯ (፩) የተጠቀሱት የክልል መንግስታት ሲሆኑ የአዲስ አበባና የድሬዳዋ ከተሞች የአስተዳደሮችንም ይጨምራል።
- %/ "የመንግሥት አካል" ማለት የፌደራሉም ሆነ የክልል ሕግ አውጪ፣ ሕግ አስፊጻሚና ሕግ ተርጓሚ አካል ነው።
- ½/ "ንዑስ አጣሪ ኮሚቴ" ማለት ከአጣሪ ጉባዔ አባላት መካከል ከሶስት የማያንሱ አባላትን ያካተተ ኮሚቴ ነው።
- ጀ/ "ፅሀፌት ቤት" ማለት የአጣሪ ጉባዔው ፅሀፌት ቤት ነው።
- ፱/ "ሰው" ማለት የተፈጥሮ ሰው ወይም በሕግ የሰውነት መብት የተሰጠው አካል ነው።
- ፲/ "የመጨረሻ ውሳኔ" ማለት ታይቶ ያለቀና ይማባኝ የሌለው ውሳኔ ነው።
- ፲፩/ ማንኛውም በወንድ ፆታ የተገለፀው የሴትንም ያካትታል።

NOW, THEREFORE, in accordance with Article 55 (1) of the Constitution of the Federal Democratic Republic of Ethiopia, it is hereby proclaimed as follows:

PART ONE GENERAL

1. Short Title

This Proclamation may be cited as the "Council of Constitutional Inquiry Proclamation No.798/2013".

2. Definition

Unless the context otherwise requires, in this Proclamation:

- 1/ "Constitution" means the Constitution of the Federal Democratic Republic of Ethiopia;
- 2/ "House of the Federation" means the House of the Federation established under Article 53 of the Constitution;
- 3/ "House of Peoples' Representatives" means the House of Peoples' Representatives established under Article 53 of the Constitution;
- 4/ "Council" means the Council of Constitutional Inquiry established under Article 82(1) of the Constitution;
- 5/ "state" means regional states referred to under Article 47(1) of the Constitution and includes the Addis Ababa and Dire Dawa city administrations;
- 6/ "government organ" means the legislative, executive and judiciary organs of the federal government or states;
- 7/ "Sub-Inquiry Committee" means a committee composed of at least three members of the Council;
- 8/ "Office" means the Office of the Council;
- 9/ "person" means natural or juridical person;
- 10/ "final decision" means a decision that has been exhausted and against which no appeal lies;
- 11/ any expression in the masculine gender includes the feminine.

ከፍል ሁለት ሕገ መንግሥትን ስለመተርጎም

f. anwark

- 8/ አጣሪ ጉባዔው ማንኛውም ሕግ: ልማዳዊ አሰራር ወይም የመንግስት አካል ውሳኔ ወይም የባለስልጣን ውሳኔ ከሕገ መንግሥቱ ጋር ይቃረናል የሚል ተያቄ በጽሑፍ ሲቀርብለት ያጣራል። በሚያደርገው ማጣራት መሠረት ሕገ መንግሥቱን መተርጎም አስፌላጊ ሆኖ ሲያገኘው ለፌደሬሽን ምክር ቤት በጉዳዩ ላይ የውሳኔ ሃሳብ ያቀርባል፡፡
- ፪/ በዚህ አንቀጽ ንዑስ አንቀጽ (፩) መሠረት የሕገ መንግሥት ትርጉም ጉዳይ ለአጣሪ ጉባዔ ሊቀርብ የሚችለው።-
 - ሀ/ በፍርድ ቤት ሊወሰን የሚችል ከሆነ ስልጣን ሳለው ፍርድ ቤት ቀርቦ ሲታይ፣
 - ለ/ በአስተዳደር አካል ሊወሰን የሚችል ከሆነ አይቶ ስመመሰን MRLLAO. ስልጣን ሳለው አስፌጻማ አካል ቀርቦ የመጨረሻ ውሳኔ ሲያገኝ።
 - ሐ/ በፍርድ ሊወሰን የማይችል በማንኛውም ጉዳይ ላይ የሕገ መንግሥት ትርጉም ጥያቄ አንድ ሦስተኛ ወይም ከዚያ በላይ በሆኑ በፌደራል ወይም በክልል ምክር ቤት አባላት ወይም በፌደራሱም ሆነ በክልል አስፌጻማ, አካላት ለአጣሪ ጉባዔ ሊቀርብ e7.10:

፬. በፍርድ ቤት በተያዙ ጉዳዮች የሕገ መንግሥት ትርጉም ተያቄ ሊያቀርቡ ስለሚችሉ ሰዎች

- 8/ በፍርድ ቤት በተያዙ ጉዳዮች የሕገ መንግሥት ትርጉም ጥያቄ የተነሳ እንደሆነ ጥያቄው ጉዳዮን በደዘው ፍርድ ቤት ወይም በባለጉዳዩ ለአጣሪ ጉባዔው ሲቀርብ ይችላል።
- ፪/ የዚህ አንቀጽ ንዑስ አንቀጽ (፩) አጠቃላይ ደን,ንኔ እንደተጠበቀ ሆኖ ባለጉዳዩ ጥያቄውን ለአጣሪ ጉባዔ ከማቅረበ በፊት ጉዳዩን የያዘው ቤት S.C.C. 0039 100 821 ナインテ TPRO'3 ለአጣሪ ጉባዔው እንዲልክለት ማቅረብ ይኖርበታል።
- ፤/ ጉዳዩን የያዘው ፍርድ ቤት የትርጉም ጥያቄ * ለአጣሪ ጉባዔው የሚልከው ጉዳዩን ለመወሰን ሕገ መንግሥቱን መተርጎም ያስልል.ጋል ብሎ ሲያምን ነው።

PART TWO

INTERPRETATION OF THE CONSTITUTION

Principle

- When the unconstitutionality of any law or customary practice or decision government organ or decision of government official is submitted in writing to the Council, it shall consider the matter. Should the Council, upon consideration of the matter, find it necessary to interprete the Constitution, it shall submit its recommendation thereon to the House of the Federation.
- Issue of constitutional interpretation to be submitted to the Council in accordance with sub-article (1) of this Article shall:
 - a) if it is justiciable matter of court, when it has been brought to, and heard by, the court having jurisdiction;
 - b) if it is justiciable matter administrative organ, when a final decision has been rendered by the competent executive organ with due hierarchy to consider it;
 - constitutional interpretation on any unjusticiable matter may be submitted to the Council by one-third or more members of the federal or councils or by federal or state executive organs.

4. Persons Competent to Submit Constitutional Interpretation on Issues Before Courts of Law

- When constitutional interpretation on issues before courts of law arise, the court or the interested party may submit the issue to the Council.
- 2/ Without prejudice to the generality of subarticle (1) of this Article, the interested party shall, before submitting the issue to the Council, require the court that has being see the case to refer the issue of constitutional interpretation to the Council.
- 3/ The court being see the case shall refer the issue of constitutional interpretation to the Council when it believes that the interpretation of the constitution is necessary to decide the case.

- ኖርድ ቤቱ ለአጣሪ ጉባዔው የሚልከው የሕገ 0079 por ナビナダ 1.magan አስራ.17. የሆነውን ነጥብ ነው።
- ሪ/ ተያቁው የቀረበለት ፍርድ ቤት ተያቁውን እንደሆነ ባለጉዳዩ የልተቀበለ m-92m-3 እንዳወቀ በ ፲ ቀናት ውስጥ ለአጣሪ ጉባዔው ማቅረብ ይኖርበታል።
- ፮/ ባለጉዳዩ ለአጣሪ ጉባዔው የሚያቀርበው ተያቄ የሕገ መንግሥት ትርጉም ለመስጠት አስፈላጊ የሆነውን ንጥብ ነው።

č. ከፍርድ ቤት ውጪ ስለሚቀርብ የሕገመንግሥት ተርጉም ጥያቄ

- 6/ 077509 80039 mit አካል (D.P.90 ባለሥልጣን በተሰጠ የመጨረሻ ውሳኔ በሕገ መንግሥቱ የተደነገገው መሠረታዊ መብቴና ነፃነቴ ተዋሷል የሚል ሰው የሕገ መንግሥት 1.C79 TF\$ ለአጣሪ ጉባዔው ሊያቀርብ 27.1A ::
- g/ በዚህ አንቀጽ ንዑስ አንቀጽ (§) መሠረት ለአጣሪ ጉባዔው የሕገ መንግሥት ትርጉም ፕያቄ የሚቀርበው የመብት መጣስ አቤቱታ ጉዳዩን አይቶ ለመወሰን በየደረጃው ስልጣን ሳለው የመንግሥት አካል ቀርቦ የመጨረሻ ውሳኔ የተሰጠበት ከሆነ ነው።
- ር/ በፌደራሉ መንግስትም ሆነ MAAA A7 A17. አው ሬክ አካላት የሚወጡ har መንግሥቱ ጋር ይቃረናሉ የሚል ተያቄ ሲነሳ ጉዳዩ የማመለከተው ፍርድ ቤት ወይም ባለጉዳይ ለአጣሪ ጉባዔው ሊያቀርብ ይችላል።

7. *ጉዳይን* ባለበት ደረጃ ስለማቆየት

አጣሪ ጉባዔው ከፍርድ ቤት የተላከለትን ወይም ከባለጉዳዩ የቀረበለትን የተርጉም ጥያቄ መርምሮ ውሳኔ እስኪስ<u>ተ ድረስ በፍርድ ቤት ክርክር</u> ላይ ያለ ጉዳይ በአንተልተል እንዲቆይ ሊያዝ ይችላል ።

3. የሕገ መንግሥት ትርጉም **ጥያቄ አቀራ**ረብ

- 8/ ለአጣሪ ጉባዔው የሚቀርብ የሕገ መንግሥት ትርጉም ጥያቄ አቀራረብ በዚህ አዋጅ መሠረት በሚወጣ የአቤተ:ታ አቀራረብ 600068 መሰረት ይሆናል።
- g/ የሕገ መንግሥት ትርጉም ጥያቄ በውክልና ሊቀርብ ይችላል።

- The court being see the case shall limit with the issue necessary for constitutional interpretation in referring to the Council.
- Where the court rejects the request, the interested party shall submit his case to the Council within 90 days from the date he knows such decision of the court.
- 6/ The interested party in submitting his case to the Council shall limit with the issue necessary for constitutional interpretation.

Submitting of Constitutional Issues Interpretation Outside Courts of Law

- who alleges that his 1/ Any person fundamental right and freedom provided under the Constitution have been violated due to the final decision rendered by government organ or official may submit his case to the Council for constitutional interpretation.
- Issue of constitutional interpretation may be submitted to the Council in accordance with sub-article (1) of this Article, when a final decision has been rendered by government organ having competency to decide on the claim for violation of right with due hierarchy to consider it.
- Where any law issued by federal government or state legislative organs is contested as being unconstitutional, the concerned court or interested party may submit the case to the Council.

6. Pending of Cases

Until the Council decides after considering the matter on constitutional interpretation referred to it by court or submitted to it by interested party it may order the case to be pending at the court.

Application Procedure for Constitutional Interpretation

- application procedure for The interpretation be constitutional submitted to the Council shall be pursuant to the directive to be issued in accordance with this Proclamation.
- constitutional Application for interpretation may be submitted by representation.

፰. ጉዳዮችን ስለመምራት

የአጣሪ ጉባዔው ሰብሳቢ በቀረበ ጉዳዮች ላይ የሙያ አስተያየት እንዲዘጋጅ ለንዑስ አጣሪ ኮሚቴ አባላት ወይም ለዕህፊት ቤቱ ባለሙያዎች በቅድሚያ ይመራል።

፱. የሙያ አስተያየት ስለማሰባሰብ

- ፩/ አጣሪ ጉባዔው በቀረበለት የሕገ መንግሥት ትርጉም ጥያቄ ላይ ውሳኔ ከመስጠቱ ወይም ለፌደሬሽን ምክር ቤት የውሳኔ ሀሳብ ከማቅረቡ በፊት አግባብነት አላቸው ብሎ የሚያምንባቸው ተቋማት ወይም ባለሙያዎች ቀርበው አስተያየት እንዲሰጡ ሲያደርግ ይችላል።
- g/ አጣሪ ጉባዔው የሕገ መንግሥት ጉዳዮችን ለማጣራት አስፊላጊ ነው ብሎ ያመነበትን ማንኛውንም አይነት ማስረጃ አስቀርቦ ሊመረምር ወይም ባለሙያ ጠርቶ ሊጠይቅ ይችላል።
- ፫/ ማንኛውንም ማስረጃ እንዲሰጥ በአጣሪ ጉባዔው የተጠየቀ ሰው የተጠየቀውን ማስረጃ ወዲያውኑ የመስጠት ግዴታ አለበት።

፲. የጉዳይ አቀራረብና ውይይት ስለሚመራበት ሁኔታ

- ፩/ ለአጣሪ ጉባዔው የቀረቡ ጉዳዮች የተለየ ሁኔታ በመኖሩ ቀድሞ እንዲታዩ በጉባዔው ሰብሳቢ ካልትወሰን በቀር እንደ አቀራረባቸው ቅደም ተከተል ማጣራት ይደረግባቸዋል።
- ፪/ ውይይቱ የሚመራበትና ውሳኔ የሚሰተበት ወይም የውሳኔ ሀሳብ የሚቀርብበት ሥነ ሥርዓት አጣሪ ጉባዔው በሚያወጣው መመሪያ ይወሰናል።
- ፫/ አንድ ጉዳይ በሚታይበት ጊዜ በበቂ ምክንያት ካልሆነ በስተቀር ለተደጋጋሚ ቀጠሮ መተሳለፍ የለበትም።
- ፬/ አጣሪ ጉባዔው የያዘውን ጉዳይ በሕገ መንግሥተ፡ አንቀጽ ፲፪ (፩) መሠረት ለሕዝብ ግልዕ በሆነ መንገድ ሊያይ ይችላል። ዝርዝር ሁኔታው አጣሪ ጉባዔው በሚያወጣው መመሪያ ይወሰናል።

. Forwarding of Cases

The Chairperson of the Council shall first forward the cases submitted for constitutional interpretation to members of the Sub-Inquiry Committee or experts of the Office for the preparation of professional opinion.

9. Gathering Professional Opinions

- 1/ The Council may, before it gives decision or submits its recommendation to the House of the Federation on cases submitted to it for constitutional interpretation, call upon pertinent institutions or professionals, to appear before it and give opinions.
- When it deems necessary for investigating constitutional cases, the Council may require the presentation of any evidence or professional and examine same.
- 3/ Any person requested by the Council to produce evidence shall have the obligation to give same immediately.

10. Order of Cases and Manner of Deliberation

- 1/ Unless the Chairperson of the Council decides for the prior examination of cases due to the existence of special circumstance, cases submitted to the Council shall be examined according to their order of precedence.
- 2/ The procedure of deliberation and making decision or submitting recommendation shall be determined by directive to be issued by the Council.
- 3/ Unless there has been a good cause, a case before the Council may not be postponed for repeated appointments.
- 4/ The Council may hear cases in a public transparent manner according to Article 12(1) of the Constitution. The particulars shall be determined by directive to be issued by the Council.

፲፩. ስለ አጣሪ ጉባዔው ስብሰባና የውሳኔ አሰጣጥ ሥነ ሥርዓት

- ፩/ ከአጣሪ ጉባዔው አባላት ሁለት ሦስተኛው ከተገኙ ምልዓተ ጉባዔ ይሆናል ።
- g/ አጣሪ ጉባዔው በቀረበለት ጉዳይ ላይ የሚሰጠው ወደም የሚደርሰበት የውሳኔ 771 በአብላጫ ድምፅ ይሆናል።
- ሮ/ የተሰጠው ድምፅ በሁለቱም ወገን እኩል በሚሆንበት ጊዜ ሰብሳቢው ያለበት ወገን ወሳኝ ይሆናል።
- 0/ አጣሪ ጉባዔው የሚሰጣቸው ውሳኔዎች ወይም የሚያቀርባቸው የውሳኔ ሃሳቦች በስብሰባው ላይ የተገኙትን አባላት፣ የአቤቱታ አቅራቢዎች ወይም ወኪሎቻቸው እንዲሁም አስተደየት የሰሙ ሰዎች ሙሉ ስምና የጉዳዩን ዝርዝር፤ የተሰጡ አስተያየቶችን እና ሌሎች አጣሪ 7980. 1028000 march የሚወሰኑ ንዳዮችን መደዝ አለባቸው።
- ሪ/ በአጣሪ ጉባዔው የተሰጡ ውሳኔዎች ወይም የቀረቡ የውሳኔ ሃሳቦች በስብሰባው ላይ ቡተንኙ የለጣሪ ጉባዔው አባላት መፌረም ይኖርባቸዋል።

፲፪. ውሳኔና የውሳኔ ሃሣብ

- 8/ አጣሪ ጉባዔው የቀረበለትን የሕገ መንግሥት ትርጉም ጥያቄ ከመረመረ በኋላ:-
 - ሀ/ ሕገ መንግሥቱን መተርጎም አስፈላጊ ሆኖ 41770 የቀረበለትን TPB O. S. 4 በማድረግ ውሳኔውን ለአቤቱታ አቅራቢው በጽሁፍ ያሳሙቃል፣
 - ለ/ ሕገ መንግስት መተርጎም ያስፌል ጋል ብሎ ሲያምን የውሳኔ ሀሳበ-ንና ከጉዳዩ ,2C P+ P.P.1+ መረጃዎችና ሰንዶችን AP BH ለፌደሬሽን ምክር ቤት ይልካል።
- ፪/ የአጣሪ ጉባዔው ውሳኔ ወይም የውሳኔ ሃግብ የቀረበውን ጉዳይ ዝርዝር መግለጫ፣ 821 のうりょう ትርጉም ያስፌል.ጋል 08,90 አያስፌልግም ያለበትን ምክንያትና የደረሰበትን 002902098 በግልጸ የሚያሳይ any" ይኖርበታል።
- ፫/ አጣሪ ጉባዔው በዚህ አንቀፅ ንዑስ አንቀፅ (g)(U) መሠረት የሰጠውን ውሳኔ ለባለጉዳዩ ለማሳወቅ እንዲሁም በዚህ አንቀፅ ንዑስ አንቀፅ (§)(ለ) መሠረት የደረሰበትን የሙሳኔ ሃሣብ ለፌደሬሽን ምክር ቤት ለመሳክ የሚያስፌልገው 7.16 በሚያወጣው መመሪያ ይወሰናል::

11. Meeting and Decision Making Procedure of the Council

- The presence of two-third of the members of the Council shall constitute quorum.
- The decision or recommendation of the Council shall be passed by a majority vote.
- In case of a tie, the Chairperson shall have a casting vote.
- The decision or recommendation of the Council shall include the full names of the members of the Council presented at the applicants meeting, the or representatives and persons who give opinion as well as details of the case, opinions and other particulars determined by directive to be issued by the Council.
- Decisions or recommendations of the Council shall be signed by members of the Council presented at the meeting.

12. Decision and Recommendation

- The Council, after examining the application for constitutional interpretation, shall:
 - a) reject the application and notify same in writing to the applicant if it finds there is no need for constitutional interpretation;
 - b) submit its recommendation to the House of the Federation together with related information and documents if it believes there is a need constitutional interpretation.
- The decision or recommendation of the Council shall clearly show the detailed description of the case, the reason it believes there is a need or no need forconstitutional interpretation and conclusion.
- The time limit within which the Council notifies its decision to the applicant in accordance with sub-article (1)(a) of this Article or submits its recommendation to the House of the Federation in accordance with sub-article (1)(b) of this Article shall be determined by directive to be issued by the Council.

፲፫. ለባለ ጉዳይ ስለሚሰተ የውሳኔ ማልባጭ

አጣሪ ጉባዔው የሕገመንግስት ትርጉም አያስፌልግም በማለት በሰጠው ውሳኔ ቅር የተሰን ባለጉዳይ የውሳኔው ግልባጭ እንዲሰጠው ሲጠይቅ የፅሀፌት ቤተ ሃላፊ, የተዘጋጀውን ውሳኔ ግልባጭ አንዲሰጠው ያደርጋል። የውሳኔ ግልባጩ ትክክለኛነት አግባብ ባለው የፅሀፌት ቤቱ የስራ ሃላፊ, መረጋገጥ ይኖርበታል::

፲፬. ስለ ክፍያ

ለአጣሪ ጉባዬው የሚቀርብ የሕገ መንግሥት ትርጉም ተያቄ ከክፍያ ነጻ ነው።

<u>ክፍል ሦስት</u> የአጣሪ ጉባዔው አደረጃጀት

ምዕራፍ አንድ

ስለ አጣሪ ጉባዔው አደረጃጀት ፣ ስልጣንና ተግባር

፲ሬ. የአጣሪ ጉባዔው አደረጃጀት

አጣሪ ጉባዔው የሚከተሉት አስራ አንድ አባላት ይኖሩታል:-

ሀ/ የፌደራል ጠቅሳይ ፍርድ ቤት ፕሬዚዳንት.. ሰብሳቢ፡

- ለ/ የፌደራል ጠቅላይ ፍርድ ቤት ምክትል ፕሬዚዳንትምክትል ሰብሳቢ፣
- ሐ/ በሕዝብ ተወካዮች ምክር ቤት አቅራቢነት በሪፐብሊኩ ፕሬዚዳንት የሚሾሙ በሙያ ብቃታቸውና በስነምግባራቸው የተመሰ ከረላቸው ስድስት የሕግ ባለሙያዎች ... አባላት፣

መ/ የፌደሬሽን ምክር ቤት ከአባላቱ መካከል የሚወከላቸው ሶስት ሰዎች...... አባላት፡፡

፲፮. የአጣሪ ጉባዔው ስልጣንና ተግባር

አጣሪ ጉባዔው የሚከተሉት ስልጣንና ተግባራት ይኖሩታል:-

፩/ በሕገ መንግሥቱ አንቀጽ ፹፬ (፩)መሠረት ሕገመንግሥታዊ ጉዳዮችን በማጣራት ሕገመንግስቱን መተርጐም አስፈላጊ ሆኖ ሲያገኘው በጉዳዩ ላይ የሰጠውን የሕገመንግስት ትርጉም የውሳኔ ሃሳብ ለፌዴሬሽን ምክር ቤት ያቀርባል። ጉዳዩ የሕገመንግስት ትርጉም የማያስፈልገው ሆኖ ባገኘው ጊዜ ሕገመንግስቱን መተርጐም አስፈላጊ አይደለም የሚል ውሳኔ ይሰጣል።

13. Writen Decision to be Given to the Interested Party

The interested party dissatisfied with the decision of the Council may require such decision given to him in writing, and the Head of the Office shall cause same to be given. The authenticity of such written decision shall be approved by the appropriate official of the Office.

14. Service Fee

Any case of constitutional interpretation submitted to the Council shall be free of service fee.

PART THREE STRUCTURE OF THE COUNCIL

CHAPTER ONE STRUCTURE, POWERS AND DUTIES OF THE COUNCIL

15. Structure of the Council

The Council shall have the following eleven members:

- a) the President of the Federal Supreme Court..

 Chairperson;
- b) the Vice President of the Federal Supreme Court Deputy Chairperson;

16. Powers and Duties of the Council

The Council shall have the powers and duties to:

constitutional 1/ investigate issues accordance with Article 84(1) of the Constitution and should it. upon consideration of the matter, find it necessary to interpret the Constitution, it shall submit its recommendation of constitutional interpretation to the House of the Federation; and when it finds that the matter does not need constitutional interpretation, it shall make a decision to that effect;

- g/ የዕህፊት ቤተ፡ ሃላፊ የሚያቀርበውን የዕህፊት መዋቅር 0:1:3 75 የአስራር OC3+ ያወድ ቃል፣ ተግባራዊንቱን ይከታተላል፣
- ር/ የአጣሪ ጉባዔውን በጀት አዘጋጅቶ ለሀገብ ተወካዮች ምክር ቤት ያቀርባል፣ ሲወድቅም Ph609A:
- የዕሀፊት ቤት ሃላፊውንና ሌሎች የስራ ሃሳፊዎችን ይሰይማል፣ ያስተዳድራል፣
- *ቼ/ የአጣሪ ጉባ*ዔውን እና የፅሀፌት ቤቱን ዓመታዊ የስራ ክንውን እና የፋይናንስ እንቅስቃሴ ሪፖርቶችን ለፌደሬሽን ምክር ቤት ያቀርባል።
- ፲/ የሚመራበትን ስነስርዓት አዘጋጅቶ ለፌደሬሽን ምክር ቤት ያቀርባል፣ ሲወድቅም ተግባራዊ PRCDA:
- 3/ ውል ይዋዋላል ፣ በስሙ ይከሳል ይከሰሳል፣ ንብረት በባለቤትነት ወይም በሌላ መንገድ ሊደብ ይችላል፣
- \$/ ከሕን *መንግሥት ትርጉም ጋር በተያያ*ዘ በፌደሬሽን ምክር ቤት የሚሰጡትን ተጨማሪ ስራዎች ያከናውናል።

፲፯. የአጣሪ ጉባዔው አባላት የስራ ዘመን

- 8/ **የአጣሪ ጉባዔው ሰብሳቢና** ምክትል ሰብሳቢ የስራ በመን እንደቅደምተከተሉ በፌደራል ጠቅሳይ ፍርድ ቤት ፕሬዚዳንትነት እና ምክትል ፕሬዚዳንትነት የሚያገለግሉበት የስራ 11007 BUSA ::
- g/ በፌደሬሽን ምክር ቤት የሚወከሉ የአጣሪ ጉባዔው አባሳት የስራ ዘመን የፌደሬሽን ምክር ቤት የስራ ዘመን ይሆናል።
- ያ/ በሪፐብሊኩ ፕሬዚዳንት የሚሾሙ ጉባዔው አባላት የስራ ዘመን ስድስት ዓመት ይሆናል።
- ፬/ የዚህ አንቀጽ ንውስ አንቀጽ (፪) እና (፫) ድን ጋኔዎች ቢኖሩም በፌደሬሽን ምክር ቤት የሚወከሉ አባላት እና በሪፐብሊኩ ፕሬዚዳንት የሚሾሙ የአጣሪ ጉባዔው አባላት በድጋሚ የአጣሪ ጉባዔው አባል Pho Loolar ይችሳሉ።

- approve the organizational structure and working procedure of the Office submitted by the Head of the Office, and follow up the implementation of same;
- prepare its budget and submit to the House of Peoples' Representatives, and implement same upon approval;
- appoint and administer the Head and other officers of the Office:
- 5/ submit its own and that of the Office annual performance and financial activities reports to the House of the Federation;
- 6/ prepare its rules of procedure and submit to the House of the Federation, and implement same upon approval;
- 7/ enter into contract, sue and be sued in its own name, own property or possess property in other way;
- perform other activities assigned to it by the House of the Federation in relation to constitutional interpretation.

17. Term of Office of Members of the Council

- The term of office of the Chairperson and Deputy Chairperson of the Council shall be the same as the term of their presidency and vice-presidency, respectively, at the Federal Supreme Court.
- The term of office of members of the Council designated by the House of the Federation shall be the same as the term of mandate of the House of the Federation.
- The term of office of members of the Council appointed by the President of the Republic shall be six years.
- 4/ Notwithstanding the provision of subarticle (2) and (3) of this Article, members of the Council designated by the House of the Federation and those appointed by the President of the Republic may be reelected.

፲፰. የአጣሪ ጉባዔው አባላት የአገልግሎት ክፍያ

- §/ የአጣሪ ጉባዔው አባላት በጉባዔው ስብሰባ ላይ ለተገኙባቸው ቀናት እና በአባልነታቸው ለሚሰጡት ተጨማሪ አገልግሎት ተመጣጣኝ የውሎና የትራንስፖርት አበል ይክፈላቸዋል። ዝርዝሩ አጣሪ ጉባዔው በሚያወጣው መመሪያ ይወሰናል።
- ጀ/ የዚህ አንቀጽ ንዑስ አንቀጽ (፩) ድንጋጌ ቢኖርም በንዑስ አጣሪ ኮሚቴው ውስጥ እንዲሰሩ የተሰየሙ የአጣሪ ጉባዔው አባላት በጉባዔው ስብሰባ ላይ ለተገኙባቸው ቀናትና ከንዑስ አጣሪ ኮሚቴው ውጪ በአጣሪ ጉባዔ አባልንታቸው ለሚሰጡት አገልግሎት የውሎ እና የትራንስፖርት አበል ተከፋይ አይሆኑም።

፲፱. የአጣሪ ጉባዔው አባላት ከሃላፊነት ስለሚነሱበት

- §/ የአጣሪ ጉባዔው ስብሳቢና ምክትል ሰብሳቢ እንደቅደም ተከተሉ ከፌደራል ጠቅሳይ ፍርድ ቤት ፕሬዚዳንትንት እና ምክትል ፕሬዚዳንትንት ሹመት ካልተነሱ በስተቀር ከሃላፊንታቸው አይነሱም።
- ጀ/ ከአጣሪ ጉባዔው ሰብሳቢና ምክትል ሰብሳቢ በስተቀር ማንኛውም የአጣሪ ጉባዔው አባል የስራ ዘመኑ ከማለቁ በፊት በወከለው ወይም በሾመው አካል ከሃላፊነቱ ሊነሳ ይችላል።
- ፤/ ከአጣሪ ጉባዔው ሰብሳቢና ምክትል ሰብሳቢ በስተቀር ማንኛውም የአጣሪ ጉባዔው አባል በሚከተሉት ምክንያቶች ከሃላፊነቱ ሊነሳ ይችላል:-
 - ሀ/ በፌቃዱ ከሃላፊነት ለመነሳት ለወከለው ወይም ለሾመው አካል ጥያቄ ሲያቀርብ፣
 - ለ/ የዲሲፕሊን ተፋት መሬጸሙ ወይም ጉልሀ የሆነ የሥራ ችሎታና ቅልተፍና ያነሰው መሆኑ በአጣሪ ጉባዔው እና በወከለው ወይም በሾሙው አካል ሲረ ጋገተ፡፡

18. Remuneration of Members of the Council

- 1/ Members of the Council shall be entitled to per-diem and transport allowances commensurate with their attendance of meetings at the Council and their extra service in their capacity as member of the Council. Particulars shall be determined by directive to be issued by the Council.
- 2/ Notwithstanding the provision of subarticle (1) of this Article, members of the Council designated to serve in Sub-Inquiry Committee may not be entitled to per-diem and transport allowances for their attendance at meetings of the Council and for the service they rendered in their capacity as members of the Council other than as member of the Sub-Inquiry Committee.

19. Removal of Members of the Council

- 1/ The Chairperson and Deputy Chairperson of the Council may not be removed from their position unless they are removed from presidency and vice-presidency of the Federal Supreme Court, respectively.
- 2/ With the exception of the Chairperson and Deputy Chairperson of the Council, any member of the Council may be removed from membership by the designating or appointing organ before the end of his term.
- 3/ Any member of the Council, other than the Chairperson and Deputy Chairperson, may be removed from membership due to the following grounds;
 - a) when the member submits tender of resignation to the organ designated or appointed him;
 - b) when the member is proven to have committed disciplinary offence or the member significantly lacks work competence and efficiency as confirmed by the Council and the organ designated or appointed him.

8. የአጣሪ ጉባዔው ሰብሳቢ ስልጣንና ተግባር

- 8/ የአጣሪ ጉባዔው ሰበሳቢ ጉባዔውን የመምራት ፣ የአባላቱን ተማባራት የማቀናጀት፣ የጉባዔው ስራዎች D. M. J. 799 PA114 እንዲሆኑ አስፌሳጊውን እርምጃ የመውሰድ ስልጣንና 17964 294 1-3091
- ጀ/ የዚህ አንቀጽ ንውስ አንቀጽ (፩) አጠቃላይ ድንጋኔ እንደተጠበቀ ሆኖ የአጣሪ ጉባዔው 04040.:-
 - ሀ/ የአጣሪ ጉባዔውን ስብሰባ ይጠራል። በጉባዔው መመሪያ መሰረት ስብሰባውን 8,0060:
 - ለ/ ለአጣሪ ጉባዔው በቀጥታ ወይም በንዑስ አጣሪ ኮሚቴ አማካኝነት የቀረቡለትን ጉዳዮች በአማባቡ ለአባላት መድረሳቸውን ያረ ጋግጣል:
 - ሐ/ ከንውስ አጣሪ ኮሚቴ የቀረበ ጉዳይ ከአጣሪ ጉባዔ አባላት መካከል እንደአስፈላጊንተ፡ በጉዳዩ ላይ አስተያየት እንዲቀርብ ወይም ረቂቅ የውሳኔ ሃሳብ እንዲዘጋጅ ሊያደርግ e.7.10:
 - መ/ የአጣሪ ጉባዔውን መመሪያዎችና ሥነ ሥርዓት ያከብራል፡ ያስከብራል፡
 - መ/ የዕህዴት ቤተን መዋቅር እና የደመወዝ በማቅረብ ስኬል ስአጣሪ 7-930 ያጸድ ቃል።
 - ረ/ የአጣሪ ጉባዔውን አባላትና የፅህፌት ቤቱን **ሥራተኞች ተቅጣ ተቅም ለአጣሪ ጉባ**ዔው በማቅረብ ያጸድ ቃል።
 - ሰ/ የዕሀፊት ቤተን ሃላፊ ለአጣሪ ጉባዔው አቅርቦ እንዲመደብ ያደርጋል።
 - ሽ/ ብዛታቸው እንደስራው አስፌላጊነት የሚወሰን የዕህፊት ቤተ ዳይሬክተሮችን ይመደባል:
 - ቀ/ የአጣሪ ጉባዔው አባላት መጓደል ሲያ ጋጥም በዚህ አዋጅ መሰረት ከጉባዔው ሃላፊነት 0.454 አባል ゆかわ ተተከ አባል a, e, go እንዲሾም እንዲወክል ለሚመለከተው አካል ተያቄ ያቀርባል።

20. Powers and Duties of the Chairperson of the Council

- 1/ The Chairperson of the Council shall have the powers and duties to direct the Council, coordinate the activities of members and take appropriate measures to enable the activities of the Council effective and expeditious.
- Without prejudice to the generality of the provision of sub-article (1) of this Article, the Chairperson of the Council:
 - a) shall call and chair meetings of the Council in accordance with the directive of the Council;
 - b) shall ensure cases submitted, directly or through Sub-Inquiry Committee, to the Council are properly reached to members;
 - c) may cause the preparation and presentation of opinion or draft recommendation, as appropriate, from among members of the Council on matters submitted by Sub-Inquiry Committee;
 - d) shall respect and ensure observance of directives and rules of procedure of the Council;
 - e) shall submit for approval by the Council the organizational structure and salary scale of the Office;
 - f) shall propose for approval by the Council the benefits of members of the Council and employees of the Office;
 - g) shall nominate, for appointment by the Council, the Head of the Office;
 - h) shall appoint directors of the Office determined number whose appropriate;
 - shall request the concerned organ for appointment or designation of member in accordance with this Proclamation in cases when membership of the Council is vacant due to removal of member;

- 0.43 004857 0/ 006.7 8,00 (c): ያ,ቆጣጠራል:
- ተ/ የአጣሪ ጉባዔውን ውሳኔዎች ለሚመለከታቸው አካላት እንዲተላለፉ ያደርጋል፣
- ቸ/ የአጣሪ ጉባዔውን ዓመታዊ የስራ ክንውን 67 CT 1662687 PhC 0.7 ያቀርባል::

ሸ፩. የአጣሪ ጉባዔው ምክትል ሰብሳቢ ስልጣንና ተግባር

- 8/ የአጣሪ ጉባዔው ሰብሳቢ በማይኖርበት ጊዜ 116.747:3 グカナム ሰብሳቢመ 小竹牛 ያስፌጸ፡ማል፡፡
- g/ የአጣሪ ጉባዔው ምክትል ሰብሳቢ በሰብሳቢው ወይም በአጣሪ ጉባዔው ተለይተው የሚሰጡትን ሊሎች ተማባራት *ያከናውና*ል።
- E/ የአጣሪ ጉባዔው ሰብሳቢና ምክትል ሰብሳቢ በማይኖሩበት ጊዜ ለጊዜው አጣሪ ጉባዔውን የሚመራ የጉባዔው አባል በፌደሬሽን ምክር ቤት አፈ ጉባዔ ይሰየማል።

ሸጀ. የአጣሪ ጉባዔው አባላት ተማባርና ሃላፊነት

ማንኛውም የአጣሪ ጉባዔው አባል:-

- 8/ በበቂ ምክንያት ካልሆነ በስተቀር አጣሪ ጉባዔው በሚጠራው ማንኛውም ስብሰባ ላይ መገኘት ይኖርበታል።
- ፪/ በበቂ ምክንያት ስብሰባ ላይ የማይገኝ ከሆነ ይሀንት ለአጣሪ ጉባዔው ሰብሳቢ አስቀድሞ ማሳወቅ አለበት።
- E/ በአጣሪ ጉባዔው ስብሰባ በአጀንዳነት በተደዘ ጉዳይ ላይ በተሟላ ዝግጅት መሳተፍ እንዲሁም ሃላፊንቱን ለመወጣት ተገቢውን ጥሬት ማድረግ ይኖርበታል:
- g/ ሕገመንግስተ፡ን በማክበርና በማስከበር በገለል ተኛነት እና በነፃ ሀሊና ሃላፊንቱን መወጣት አለበት:
- ሪ/ የአጣሪ ጉባዔውን መልካም ስምና ከብር የመጠበቅና የማስጠበቅ ሃላፊነት አለበት።
- ፮/ የአጣሪ ጉባዔውን መመሪያና ስነ ስርዓት ማክበር ETCHIA:

- shall direct and supervise the Office;
- k) shall cause the decisions of the Council to be communicated to the concerned organs;
- shall submit the annual performance report of the Council to the House of the Federation.

21. Powers and Duties of the Deputy Chairperson of the Council

- 1/ The Deputy Chairperson of the Council shall act on behalf of the Chairperson in the absence of the latter.
- 2/ The Deputy Chairperson of the Council shall carry out other responsibilities specifically entrusted to him by the Chairperson or the Council.
- 3/ In the absence of both the Chairperson and Deputy Chairperson of the Council, the Speaker of the House of the Federation shall assign the acting leader from among the members of the Council.

22. Duties and Responsibilities of Members of the Council

Every member of the Council shall:

- 1/ attend all meetings convened by the Council unless prevented by good cause;
- 2/ inform the Chairperson of the Council in advance when unable to attend meeting of the Council due to good cause;
- 3/ participate in meeting of the Council with adequate preparation on the proposed agenda and exert the necessary effort to discharge his responsibilities;
- 4/ in obeying and ensuring the abservance of Constitution, the discharge his responsibilities in neutral and free conscience:
- 5/ maintain and cause the maintenance of the reputation and honor of the Council;
- 6/ comply with the directive and rules of procedures of the Council.

ሸ፫. የአጣሪ ጉባዔው ስብሰባ

- 8/ አጣሪ ጉባዔሙ nems. 00 R115 የሰቡሰ PRC.2A ::
- ፪/ የአጣሪ ጉባዔው ሰብሳቢ እንደ አስፈላጊነቱ በዚህ አንቀፅ ንዑስ አንቀፅ (፩) ከተጠቀሰው ባንስ ጊዜ ውስጥ ስብሰባ ሊጠራ ይችላል::
- E/ የአጣሪ ጉባዔው ስብሰባ የሚደረገው በአዲስ አበባ ሲሆን እንደአስፈላጊንቱም በተመረጠ ክልል ሊደረግ ይችላል::

ኛ፬. <u>የንዑስ አጣሪ ኮሚቴ መ</u>ቋቋም

- ፩/ ተጠሪንቱ ለአጣሪ ጉባዔው የሆነ (ከዚህ በኋላ "ንዑስ አጣሪ ኮሚቴ" ተብሎ የሚጠራ) በዚህ አዋጅ ተቋቁሟል።
- g/ 30-h አጣሪ ከሚቴው በአጣሪ 7-93.0 የሚሰየሙ በአጣሪ ጉባዔው ውስጥ በቋማነት የሚሰሩ የንዑስ አጣሪ ኮሚቴውን ሰብሳቢ ጨምሮ ቢያንስ ሦስት አባላት ይኖሩታል፡፡

ሸሯ. የንዑስ አጣሪ ኮሚቴው ተግባርና ሃላፊነት

ንዑስ አጣሪ ኮሚቴው የሚከተለው ተማባርና ሃላፊነት ይኖሩታል:-

- 8/ አጣሪ ጉባዔው በሚሰጠው መመሪያ መሰረት የሕገ መንግሥት ትርጉም ጉዳዮችን ለውሳኔ አሰጣተ በሚያመች መልክ ያደራጃል፣
- ፪/ የዚህ አንቀፅ ንዑስ አንቀፅ (፩) አጠቃላይ ድንጋኔ እንደተጠበቀ ሆኖ የሕገ መንግሥት ትርጉም የሚያስፌል ጋቸውና የማያስፌል ጋቸው 4º ብጠችን: 7.88.7.7 ፣ለመ-ሳኔ 809.68 አማባብነት ዶላቸው ሕጎችን፣ ውሳኔዎችን እና አስፌሳጊ በሆነ መጠን አማባብንት ያላቸው ተሞክሮዎችን በመለየት በተናት ከተደገል ማብራሪያ ጋር ለአጣሪ ጉባዔው ያቀርባል፡፡

ሸ፮. የንዑስ አጣሪ ኮሚቴው አባሳት የስራ ሁኔታና የአገልግሎት ክፍያ

- 8/ የንዑስ አጣሪ ኮሚቴው አባላት የስራ ሁኔታ በጋራ ቅጥር መርህ ላይ ተመስርቶ ተቀጣሪ ወይም ተሷማ ከሆኑ አሰሪያቸውና አጣሪ ጉባዔው በሚያደርጉት ስምምንተ 1.2000 8.00SA ::
- g/ በንዑስ አጣሪ ኮሚቴው ውስጥ በቋሚነት እንዲሰሩ የተሰየሙ የአጣሪ ጉባዔው አባላት ለሚሰጡት አገልግሎት ለተሰየሙበት የስራ መደብ የተወሰነው ደመወዝ እና ዋቅማ ዋቅም 2: AP TO 3:12

23. Meetings of the Council

- 1/ The Council shall hold regular meeting on . monthly basis.
- 2/ The Chairperson of the Council may call meeting of the Council within shorter period than provided under sub-article (1) of this Article as necessary.
- 3/ Meetings of the Council shall be held in Addis Ababa; and as necessary it may be held in selected state.

24. Establishment of Sub-Inquiry Committee

- Committee Sub-Inquiry (hereinafter referred to as the "Sub-Inquiry Committee") established is hereby accountable to the Council.
- 2/ The Sub-Inquiry Committee shall compose at least three members including its chairperson who are assigned by the Council from among its permanent serving members.

25. Duties and Responsibilities of the Sub-**Inquiry Committee**

The Sub-Inquiry Committee shall have the duty and responsibility to:

- 1/ organize, as directed by the Council, cases of constitutional interpretation in a manner suitable for decision making;
- 2/ without prejudice to the generality of subarticle (1) of this Article, identify cases that or not need constitutional need interpretation, facts relevant for decision making, relevant laws, decisions and, to the extent necessary, relevant experiences and submit same to the Council along with study based clarification.

26. Working Condition and Remuneration of Members of the Sub-Inquiry Committee

- 1/ The working condition of members of the Sub-Inquiry Committee shall determined by agreement to be entered in to by the Council and their employer based on joint employment principle if they are employee or appointee.
- Members of the Council assigned to serve permanently in the Sub-Inquiry Committee shall be entitled to remuneration and benefits allocated for the assigned work position.

ምዕራፍ ሁለት የፅህፌት ቤቱ አደረጃጀት፣ ስልጣንና ተግባር

83. የፅህፈት ቤቱ መቋቋም

- ፩/ የሕገ መንግሥት ጉዳዮች አጣሪ ጉባዬ ዕህፌት ቤት (ከዚህ በኋላ 'ዕህፌት ቤቱ' ተብሎ የሚጠራ) በዚህ አዋጅ ተቋቁሟል ፡፡
- 8/ 006.7 A.t :-
 - ሀ) በአጣሪ ጉባዔው ሰብሳቢ, አቅራቢነት በአጣሪ ጉባዔው የሚሾም ሃላል።
 - ለ) ብዛታቸው እንደስራው አስፌላጊነት የሚወሰን ዳይሬክተሮች፣ እና
 - ሐ) አስፈላጊው ሰራተኞች። ይኖሩታል።
- E/ የዕህፊት ቤቱ ዋና መስሪያ ቤት በአዲስ አበባ ሆኖ እንደአስፈላጊነቱ በክልል ከተሞች ቅርንጫፎች ይኖሩታል።

ሸጀ. የፅህፊት ቤቱ ስልጣንና ተ**ግባ**ር

ዕሀፊት ቤቱ ከአጣሪ ጉባዔው ሰብሳቢ በሚሰጠው አመራር መሰረት:-

- ፩/ ለአጣሪ ጉባዔው አባላት አጠቃላይ አስተዳደራዊ አገልግሎት ይሰጣል።
- ጀ/ ለአጣሪ ጉባዔው አባላት የምርምርና ተናት አገልግሎት ይሰጣል።
- ፫/ ለአጣሪ ጉባዔው አባላት የስብሰባ ተሪ ያስተላልፋል፡ አጀንዳዎችንና ተፌሳጊ ሰንዶችን ያሰራጫል፡
- ፬/ በአጣሪ ጉባዔው ስብሰባ ላይ የተጠሩ አባላት ወይም ባለጉዳዮች የአጣሪ ጉባዔውን የስራ ቋንቋ የማያውቁ በሆነ ጊዜ የተርጉም አገልግሎት እንዲሰጥ ያደርጋል።
- ኛ/ የአጣሪ ጉባዔውና የፅሀፊት ቤቱ ቃለ ጉባዔ፣ ውሳኔዎችና ሌሎች ሰንዶች ተመገማበውና ተደራጅተው እንዲጠበቁ ያደርጋል፡
- %/ አጣሪ ጉባዔው የሚያወጣቸውን መዕሔትና ሌሎች ዕሑፎች እንዲሁም ዓመታዊ ሪፖርቶችን አዘጋጅቶ እንዲታተሙና እንዲሰራጨ ያደርጋል።
- 3/ በሚመለከተው የስራ ክፍል አማካኝነት በየጊዜው ስለ አጣሪ ጉባዔው አሰራርና ውሳኔዎች መግለጫ ይሰጣል ወይም እንዲሰጥ ያደር ጋል፤

CHAPTER TWO ORGANIZATION, POWER AND DUTY OF THE OFFICE

27. Establishment of the Office

- 1/ Office of the Council of Constitutional Inquiry (hereinafter referred to as the "Office") is hereby established.
- 2/ The Office shall have:
 - a) a Head appointed by the Council based on the nomination by the Chairperson of the Council;
 - directors whose number determined according to the necessity of the work;
 and
 - c) the necessary staff.
- 3/ The Office shall have its head office in Addis Ababa and may have branch offices in cities of the states as necessary.

28. Powers and Duties of the Office

In accordance with the direction of the Chairperson of the Council, the Office shall:

- provide general administrative services to members of the Council;
- 2/ provide research and study services to members of the Council;
- 3/ communicate notice of meeting to members of the Council and distribute agenda and necessary documents;
- 4/ arrange translation service where members of the Council or parties attending at meeting of the Council unable to understand the working language of the Council;
- 5/ ensure the minutes, decisions and other documents of the Council and the Office are kept recorded and organized;
- 6/ prepare journal and other articles issued by the Council as well as annual reports, and ensure the publication and distribution of same;
- 7/ issue communique or cause the issuance of communique from time to time regarding the work and decisions of the Council through the concerned department;

- \$/ ባለጉዳዮች ተገቢውን መስተንግዶ እንዲያገኙ PRC.DA:
- ፱/ ከሚመለከታቸው አካላት ጋር በመተባበር ህብረተሰቡ ስለህገመንግስተ። ስለህገመንግስት ትርጉም እና ሌሎች ተዛማጅነት ስላላቸው ጉዳዮች እንዲያውቅ በተለያዩ መንገዶችና በዴዎች የግንዛቤ ማስጨበጥ ስራ ይሰራል ወደም እንዲሰራ ያደር ጋል።
- ፲/ የሕገመንግስት ትርጉም አቤቱታ ለሚያዘጋጁ ባለሙያዎች ስለአቤቱታ አቀራረብ ስልጠና ይሰጣል:
- ፲፩/ የአጣሪ ጉባዔውን የውስጥና የውጭ ማንኙነት PRCOA:
- ፲፪/ ለአጣሪ ጉባዔው ስራ ስኬታማነት የሚረዱ ሌሎች ተግባራትን ያከናውናል።

<u>ኛ፱. የፅሀፌት ቤቱ ሃላፊ ስልጣንና ተግባር</u>

POUS. T. O.1: 446 .:-

- 8/ የዕህፊት ቤተን ሥራ ያቅዳል፣ ይመራል፣ ያደራጀል፣ ይቆጣጠራል፣
- g/ አጣሪ ጉባዔው በአስተዳደራዊ የሚሰጣቸው ውሳኔዎች ተልጻሚ መሆናቸውን ይከታተላል:
- E/ የአጣሪ ጉባዔውንና ዕህፊት ቤቱን በጀት ያዘጋጃል፣ ሲወድቅም ተግባራዊ ያደርጋል፣
- g/ በዚህ አዋጅ አንቀፅ ፳፰ የተመለከቱትን የፅህፊት ቤቱን ስልጣንና ተግባራት ስራ ላይ ያውላል።
- 0797· わさかナギ 20 6/ 606.t 0.4: 0922C2Fo 975747 1.200 0.1:3 e.onna:
- %/ በፌደራል ሲቪል ሰርቪስ ሀኮች መሰረት 4.2008 0.4:3 ሰራተኞች ይቀፕራል: ያስተዳድራል:
- 3/ የዕሀፊት ቤተን መዋቅር እና የደመወገ ስኬል አዋንቶ ለአጣሪ ጉባዔው በማቅረብ ሲወሰን ተግባራዊ ያደርጋል፡
- ጃ/ የዕሀፊት ቤቱን ዓመታዊ የሥራ እቅድ አዘጋጅቶ ለአጣሪ ለጉባዔው ሰብሳቢ ያቀርባል፣ ሲልቀድም ሥራ ላይ ያውሳል።

- ensure interested parties are treated properly;
- provide public awareness activities or cause the provision of public awareness in collaboration with the concerned organs regarding the Constitution, constitutional interpretation and other related subjects by using various meanses and methods;
- 10/ provide training to drafters of petition of constitutional interpretation regarding submission of petition;
- 11/ execute internal and external relations of the Council;
- 12/ perform other activities necessary for the attainment of the objective of the Council.

29. Powers and Duties of the Head of the Office

The Head of the Office shall:

- plan, direct, organize and control the activities of the Office;
- oversee the execution of the decision of the Council on administrative affairs;
- 3/ prepare the budget of the Council and the Office and implement same up on approval;
- 4/ exercise the powers and duties of the Office provided under Article 28 of this Proclamation;
- 5/ represent the Office in its dealings with third parties;
- 6/ employe and administer employees of the Office in accordance with the federal civil service laws;
- 7/ prepare and submit to the Council the organizationl structure and salary scale of the Office and implement same up on approval;
- prepare and submit to the Chairperson of the Council the annual work program of the Office and implement same up on approval;

- ፱/ ለፅሀፌት ቤቱ በተፌቀደው በጀትና የሥራ እቅድ መሰረት የፋይናንስ ሕግን ተከትሎ ገንዘብ ወጪ ያደር ጋል።
- ፤/ የፅህፌት ቤቱን የስራ እንቅስቃሴና የሒሳብ ሪፖርት አዘጋጅቶ ለአጣሪ ጉባዔው ሰብሳቢ ያቀርባል።
- ፲፩/ በአጣሪ ጉባዔውና በሰብሳቢው የሚሰጡትን ሌሎች ተግባራት ያከናውናል።

የፅህፌት ቤቱ አስተዳደር

- ø/ የዕህፌት ቤቱ የሰራተኞች አስተዳደር ደንብ የፌደራል ሲቪል ሰርቪስ ህግን መሰረታዊ መርሆዎች በመከተል ተዘጋጅቶ በአጣሪ ጉባዔው ሲዐድቅ ስራ ላይ ይውላል።
- ያ/ የዕህራት ቤተ፡ መዋቅርና የደመወገ ስኬል የመንግስትን የኢኮኖሚ አቀም ባገናዘበ መልኩ ተዘጋጅቶ በአጣሪ ጉባዔው ሲወድቅ ስራ ላይ ይውላል፡፡

ክፍል አራት

ልዩ ልዩ ድንጋኔዎች

ል. ስለ አጣሪ ጉባዔው በጀት

- ፩/ የአጣሪ ጉባዔው በጀት በመንግሥት ይመደባል። ፪/ የአጣሪ ጉባዔው ዓመታዊ በጀት በፅህፌት ቤቱ አማካኝነት ተዘጋጅቶ ለሕዝብ ተወካዮች ምክር ቤት ይቀርባል። ሲወደቅም ስራ ላይ ይውላል።
- ፫/ አጣሪ ጉባዔው የበጀት አጠቃቀሙን የሚያሳይ የሂሳብ ሰንድ በፅህፌት ቤቱ አማካኝነት ይይዛል።
- ፬/ የአጣሪ ጉባዔው የሂሳብ መዛግብት እና ገንዘብ ነክ ሰነዶች በየዓመቱ በዋናው ኦዲተር ይመረመራሉ።

የ የመተባበር ግዴታ

ማንኛውም ሰው አጣሪ ጉባዔው የሚሰጠውን ትዕዛዝ የመሬጸም ወይም የማስፌዐም ግዴታ አለበት።

ር. መመሪያ የማውጣት ስልጣን

አጣሪ ጉባዔው ለዚህ አዋጅ አፌፃዐም አስፈላጊ የሆኑ መመሪያዎችን ሊያወጣ ይችላል።

፬. የተሻሩና ተልጻሚነት የማይኖራቸው ሕኮች

፩/ የፌደራሱ የሕገመንግስት ጉዳዮች አጣሪ ጉባዔ አዋጅ ቁጥር ፪፻9/፲፱፻፹ በዚህ አዋጅ ተሽሯል።

- 9/ effect expenditure in accordance with the approved budget and work program of the Office following the finance law;
- 10/ prepare and submit to the Chairperson of the Council the performance and financial report of the Office;
- 11/ perform other activities assigned to him by the Council and its Chairperson.

30. Administration of the Office

- 1/ Administration regulation of employees of the Office shall be prepared following the basic principles of the federal civil service laws and implemented up on approval by the Council.
- 2/ The organizational structure and salary scale of the Office shall be prepared taking into account the economy capacity of the government and implemented upon approval by the Council.

PART FOUR MISCELLANEOUS PROVISIONS

31. Budget of the Council

- 1/ The budget of the Council shall be allocated by the government.
- 2/ The annual budget of the Council shall be prepared by the Office and submitted to the House of Peoples' Representatives and implemented upon approval.
- 3/ The Council shall keep, by means of the Office, financial documents showing budget utilization.
- 4/ The books of accounts and financial documents of the Council shall be audited annually by the Auditor General.

32. Duty to Cooperate

Every person shall have the obligation to execute or cause the execution of order issued by the Council.

33. Power to Issue Regulation

The Council may issue directives necessary for the implementation of this Proclamation.

34. Repealed and Inapplicable Laws

1/ The Council of Constitutional Inquiry Proclamation No.250/2001 is hereby repealed.

- ፪/ የአዋጅ ቁጥር ፭፻½/፪ሺ አንቀፅ ፬ ንዑስ አንቀፅ (፩) እና (፪) እንዲሁም በአንቀጽ ፬ ከንዑስ አንቀፅ (፬) እስከ (፮) የተደነገጉት ድንጋጌዎች በዚህ አዋጅ ላይ ተፈፃሚነት አይኖራቸውም፡፡
- E/ ከዚህ አዋጅ ጋር የሚቃረን ማንኛውም ሕግ ወይም ልማዳዊ አሥራር በዚህ አዋጅ በተሸፈኑ ጉዳዮች ላይ ተፈፃሚነት አይኖረውም፡፡

<u>ወራ በቀድሞ ሕጎች መሰረት ተገኝተው ስለነበሩ</u> መብቶች

ግልዕ የሆነ ተቃራኒ ድንጋኔ ከሌለ በስተቀር ይህ አዋጅ ከመጸናቱ በፊት የነበሩት ሕጋዊ ሁኔታዎችን ለማስገኘት ይህ አዋጅ የሚጠይቃቸው መመዘኛዎች ከድሮው የተለዩ ቢሆኑም እንኳን በቀድሞው ሕግ መሰረት ተገኝተው የነበሩት ሕጋዊ ሁኔታዎች ጸንተው ይቀጥላሉ።

፴፮. አዋጃ የሚጸናበት ጊዜ

ይህ አዋጅ በፌደራል ነጋሪት ጋዜጣ ታትሞ ከመጣበት ቀን ጀምሮ የፅና ይሆናል።

አዲስ አበባ ንሐሴ ፳፬ ቀን ፪ሺሯ ዓ.ም

ግርማ ወልደጊዮርጊስ የኢትዮጵያ ፌደራሳዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ ፕሬዚዳንት

- 2/ The provision of sub-article (1) and (2) of Article 4 and the provisions from subarticle (4) to (6) of Article 4 of Proclamation No.556/2008 may not have applicability concerning this Proclamation.
- 3/ No law or customary practice may, in so far as it is inconsistent with this Proclamation, have applicability in respect of matters covered under this Proclamation.

35. Rights Emanating from Previous Laws

Unless provided otherwise, legal conditions resulting from previous laws before the coming in to force of this Proclamation shall remain effective notwithstanding the requirements under this Proclamation, are different from the previous ones.

36. Effective Date

This Proclamation shall enter into force upon the date of publication in the Federal Negarit Gazette

Done at Addis Ababa, this 30th day of August, 2013.

GIRMA WOLDEGIORGIS
PRESIDENT OF THE FEDERAL
DEMOCRATIC REPUBLIC OF ETHIOPIA